

**Digital Audio Player** 

# DP-X1

Guida rapida Kurzanleitung 快速入门指南 快速入門指南

# F1509-0

# \* 6 0 6 1 B 0 9 2 4 2 0 1\*

#### Manufacturer Onkvo & Pioneer Innovations Corporation 2-3-12, Yaesu, Chuo-Ku, Tokyo 104-0028, Japan

Country	Help Desk
North America	
USA	1-888-8774851
Europe	
Austria	0720-115325*
Germany	040-87408819*
Ireland	076-6042748*
Switzerland	44-5083352*
Luxembourg	0800-23902
Netherlands	040-8080204*
Belgium	02-3420218*
Denmark	7-8730542*
Finland	09-31583281*
France	01-78900463*
Northern Ireland	028-28898599*
Italy	039-9685700*
Norway	21-953702*
Portugal	0800-502330
Spain	91-0831823*
Sweden	08-12111116*
UK	020-37692604*
Serbia	011-3216834*
Croatia	1-7757030*
Slovenia	01-7774115*
Poland	22-1284849*
Czech Republic	225850208*
Slovakia	2-33527810*
Bulgaria	2-4928496*
Romania	031-2294787*
Lithuania	5-2141460*
Latvia	6-7660549*
Estonia	61-48040*
Russia	499-6092433*
Ukraine	044-2227164*
Belorussia	882000110571*

NOTE: The following information are needed when placing a Help Desk call:

7172632978\*

Purchase date

Kazakhstai

- Model Serial number
- \* Local rates apply.

### EU Importer

Gibson Innovations Netherlands B.V. Building SFH4, Kastanjelaan 400, 5616 LZ Eindhoven, The Netherlands Gibson Innovations Elektronik Ticaret A.S. Barbaros Mahallesi Cİğdem Sokak Ağaoğlu My Office İş Merkezi No:1/17B-1 Atasehir İstanbul Gibson Innovations Poland Sp. z o.o. ul. Złota 59, 00-120 WARSZAWA

# © 2015 Onkyo & Pioneer Innovations Corporation

All rights reserved. © 2015 Onkyo & Pioneer Innovations Corporation Tous droits de reproduction et de traduction réservés.

# ITALIANO

### Prima di iniziare

Questa guida contiene le informazioni e le operazioni richieste per l'avvio. Per ulteriori istruzioni, consultare il Manuale delle istruzioni (PDF).

- Visualizzazione del Manuale delle istruzioni (PDF) su questa unità È possibile visualizzare il Manuale delle istruzioni su
- questa unità. Toccare "Manual" nella schermata principale.
- Viene visualizzato il manuale delle istruzioni. (È necessaria una connessione Wi-Fi.) • Per visualizzare il Manuale delle istruzioni su
- un computer, scaricarlo dal nostro sito web. http://www.jp.onkyo.com/audiovisual/dap/

# Accessori in dotazione

Cavo USB



- 1. Display (touch panel)
- Uscita cuffie
- 3. Uscita cuffie (uscita bilanciata)
- 4. Microfono Porta microUSB (usata anche per la ricarica) 6. Antenna incorporata

L'antenna è incorporata nell'unità principale. La velocità di trasmissione dell'unità potrebbe essere influenzata negativamente se si ostruisce l'area dell'antenna con la mano.



- 7. Selettore volume Ruotare il selettore per regolare il volume. È possibile regolare il volume anche tramite il display.
- Pulsante di accensione (也) Tenere premuto il pulsante di accensione per accendere o spegnere l'unità. Per attivare o
- disattivare lo schermo, premere soltanto il pulsante. 9. Pulsante Salta (
- Salta al brano successivo. 10. Pulsante riproduzione/pausa (►/II)
- 11. Pulsante Salta (
- Salta al brano precedente. 12. Alloggiamento 1 scheda microSD
- 13. Alloggiamento 2 scheda microSD

# Carica

## Usare il cavo USB (in dotazione) per collegare

questa unità ad un computer acceso. Collegare in modo che il lato più lungo del connettore sia in alto. È possibile danneggiare il connettore o l'ingresso se si forza l'inserimento in senso errato.





- Se l'unità è spenta, sullo schermo
- viene visualizzata un'icona ed inizia la carica. È possibile effettuare la carica
- mentre l'unità è accesa. In questo caso il tempo necessario per la carica può aumentare

# Accensione/spegnimento

## Accensione

- 1. Tenere premuto il pulsante di accensione ( $\bigcirc$ ) per accendere l'unità
- Spegnimento
- 1. Tenere premuto il pulsante di accensione (0). 2. Premere "Power off".
- L'unità si spegne.

### Impostazioni iniziali

Tenere premuto il pulsante di accensione (也) per accendere l'unità.

- Quando si accende l'unità per la prima volta, viene visualizzata l'installazione guidata. Seguire le istruzioni sullo schermo per impostare le seguenti voci.
- Selezionare la lingua.
- Configurazione Wi-Fi® • Premere il nome dell'access point a cui si vuole effettuare il collegamento e quindi immettere la password.
- Impostare la data e l'ora
- · Immettere le informazioni utente
- Impostare l'account Google™ Premere "Add your account" o "Or create a new account" ed effettuare le impostazioni in base
- alle istruzioni sullo schermo. • Premere "FINISH" nella schermata finale.
- Viene visualizzato un contratto d'uso. Leggere il
- contenuto e premere "Agree". Quando queste impostazioni sono state completate viene visualizzata la schermata principale.

## Operazioni base

Quando queste impostazioni sono state completate viene visualizzata la schermata principale. Quanto segue descrive le operazioni principali relative alle icone visualizzate nella parte inferiore della schermata principale



## Ascolto della musica su questa unità.

Questo documento spiega come usare il software per il trasferimento dei dati per trasferire file musicali da un computer Windows a questa unità e riprodurli. È possibile effettuare la riproduzione anche da una scheda SD o scaricare i file da siti web che distribuiscono musica. Per questi altri metodi, vedere il manuale di istruzioni

# Trasferimento di file musicali da un

- computer a questa unità 1. Scaricare il file che permette di installare il software per il trasferimento dei dati "X-DAP Link" sul proprio computer.
- http://www.jp.onkyo.com/audiovisual/dap/ 2. Fare doppio clic su setup.exe per installare "X-DAP Link".
- Viene visualizzata la procedura guidata di installazione. Seguire le istruzioni a video per effettuare l'installazione. Quando
- l'installazione è terminata, sul desktop viene creata una shortcut. 3. Collegare questa unità al computer con il cavo
- USB in dotazione e lanciare "X-DAP Link".



4. Selezionare la cartella che contiene il/i file che si desidera/desiderano trasferire da 1 per visualizzare un elenco di file musicali al centro



- 5. Cliccare su 2 per selezionare "Built-in storage" "SD card 1". o "SD card 2" come destinazione del trasferimento, quindi cliccare su "OK". • È anche possibile cliccare su 3 e 4 per specificare destinazioni di trasferimento
- diverse da 2. • Per effettuare il trasferimento su scheda microSD, inserire una scheda microSD
- nell'alloggiamento per la scheda. Selezionare i file musicali che si desiderano trasferire nell'elenco visualizzato al centro della
- schermata Selezionare le caselle a sinistra dei file musicali che corrispondono alla destinazione del trasferimento.

Selezionare per trasferire alla destinazione selezionata da **2** (blu)



#### Selezionare per trasferire alla destinazione selezionata da 3 (giallo)





- contenuto appaia nella libreria di questa unità. Riproduzione della musica
- 1. Toccare il lettore "Music" nella schermata principale. Il lettore "Music" si avvia.
- Toccare il brano che si desidera iniziare a riprodurre



Piattaforma: Android5.1 Display:

■ Caratteristiche tecniche

4,7 pollici, risoluzione 720×1280 punti Interfacce e ingressi/uscite:

Uscita cuffie 1 Uscita cuffie (uscita bilanciata) 1

porta microUSB 1, alloggiamento scheda microSD 2 Sezione rete:

Wireless LAN: Conforme a IEEE802 b/g/n/ac Bluetooth®: A2DP, AVRCP, HSP, OPP, HID, PAN Ingresso Valutazione: 5 V dc, 1,5 A

Capacità della batteria: 1.630 mAh

32 GB (compresa area di sistema per Android)

Dimensioni esterne (escluse parti sporgenti):

Informazioni di licenza e dei marchi

(5-1/16" × 3" × 1/2") (altezza/larghezza/profondità)

Le caratteristiche tecniche e le funzioni sono soggette

• Google e Android sono marchi o marchi registrati di

registrati di Microsoft Corporation negli Stati Uniti e

Attraverso questo dispositivo è possibile collegarsi ad altri servizi o a siti

affiliate, che hanno progettato, prodotto o distribuito questo dispositivo

(collettivamente denominate "Azienda"). Non possediamo il controllo sulla natura, il contenuto e la disponibilità di tali servizi. La presenza di

comandazione o un avallo delle opinioni espresse negli stessi.

Tutte le informazioni, i contenuti e i servizi disponibili tramite il dispositivo

appartengono a terzi e sono protetti da copyright, brevetti, marchi e/o altre leggi relative alla proprietà intellettuale dei Paesi in questione.

Le informazioni, il contenuto e i servizi forniti tramite il dispositivo sono

consentio utilizzare qualsiasi informazione, contenuto o servizio in modo diverso da quelli precedentemente approvati dal corretto proprietario dei

Non è consentito modificare, copiare, ripubblicare, tradurre, sfruttare,

distribuire in qualunque maniera qualsiasi informazione, contenuto o

marchio e/o altro diritto di proprietà intellettuale, compresi, senza

L'AZIENDA DECLINA ESPLICITAMENTE QUALSIASI GARANZIA, ESPRESSA O IMPLICITA, COMPRESE, MA NON LIMITATE A, LE

GARANZIE DI TITOLO, NON VIOLAZIONE, COMMERCIABILITÀ O

L'Azienda non fornisce alcuna dichiarazione o garanzia di alcun genere

espresse o implicite, riguardo alla completezza, accuratezza, validità

egalità, affidabilità, idoneità o disponibilità in relazione a informazioni

qualsiasi responsabilità, sia essa risultante da contratto o torto, incluse

negligenza e responsabilità limitata, per danni diretti, indiretti, special

ontenuto o servizio, o come risultato dell'utilizzo di questi da parte

connessione con, qualsiasi informazione contenuta in qualsiasi

dell'utente o di terzi, anche se l'Azienda era stata informata della

incidentali o conseguenziali o per gualsiasi altro danno derivante da, o in

possibilità di tali danni, né l'Azienda sarà responsabile per qualsiasi tipo

servizio disponibili usando il presente dispositivo. L'Azienda non potrà in sun caso essere ritenuta responsabile del servizio di assistenza

clienti relativo alle informazioni, al contenuto e servizi disponibili usando il presente dispositivo. Qualsiasi domanda o richiesta di assistenza relativa

direttamente ai relativi proprietari del contenuto e ai fornitori dei servizi.

rivendicazione di terze parti contro gli utenti di questo dispositivo o

In nessun caso l'Azienda potrà essere ritenuta responsabile, senza

imitare il carattere generale di quanto precede, di ogni eventuale

interruzione o sospensione di qualsiasi informazione, contenuto o

alle informazioni, al contenuto o ai servizi dovrebbe essere posta

contenuti o servizi disponibili tramite il dispositivo. L'Azienda declina

DISPOSITIVO SONO FORNITI "COSÌ COME SONO".

MPLICITAMENTE, PER QUALSIASI SCOPO.

IDONEITÀ A UNO SCOPO SPECIFICO.

terze parti.

ervizio disponibile tramite il dispositivo, a meno che ciò non sia stato

l imitazione, il proprieda indelle unalimitazione, il proprieda indelle udale, compresi, seriza I CONTENUTI E I SERVIZI DISPONIBILI TRAMITE QUESTO

L'AZIENDA NON GARANTISCE LE INFORMAZIONI, I CONTENUTI O I SERVIZI COSÌ FORNITI, NÉ ESPRESSAMENTE NÉ

espressamente consentito dal relativo proprietario di copyright, brevetto,

destinati esclusivamente a uso personale, non commerciale. Non è

eventuali collegamenti non implica necessariamente una

web che non si trovano sotto il controllo delle aziende, e delle loro società

Microsoft<sup>®</sup> e Windows<sup>®</sup> sono marchi o marchi

Gamma temperatura operativa:

Peso dell'unità principale:

a variazioni senza preavviso

129 mm imes 75.9 mm imes 12.7 mm

Da 5 °C a 35 °C

203 g (7,2 oz)

Google Inc.

in altri paesi

DISCLAIMER

contenuti o fornitore di servizi.

creare opere derivate, caricare, posi

Memoria interna:

# DEUTSCH

Vor dem Start Diese Anleitung enthält die für die Einrichtung und Inbetriebnahme benötigten Informationen und Anweisungen. Weitere Anweisungen finden Sie in der

# Bedienungsanleitung (PDF). Anzeigen der Bedienungsanleitung (PDF)

- auf diesem Gerät Sie können die Bedienungsanleitung auf diesem
- Gerät anzeigen. 1. Tippen Sie auf dem Home-Bildschirm auf
- · Die Betriebsanleitung wird angezeigt. (Eine WLAN-Verbindung ist erforderlich.) Um die Bedienungsanleitung auf einem Computer anzuzeigen, laden Sie sie von
- unserer Website herunter. http://www.jp.onkyo.com/audiovisual/dap/



"Manual"

USB-Kabe

buchse)

verwendet)

4. Mikrofon



# Name der Teile



### 2 Kopfhörerbuchse 3. Kopfhörerbuchse (symmetrische Ausgangs-

- microUSB-Anschluss (wird auch zum Aufladen 6. Integrierte Antenne
- Die Antenne ist in das Hauptgerät eingebaut. Die Übertragungsgeschwindigkeit des Geräts wird möglicherweise beeinträchtigt, wenn Sie den Antennenbereich mit der Hand abdecken.



## Lautstärkeregler

Drehen Sie den Lautstärkeregler, um die Lautstärke anzupassen. Sie können die Lautstärke auch mithilfe von Gesten auf der Anzeige einstellen.

- 8. Power-Taste (也)
- Halten Sie die Power-Taste gedrückt, um das Gerät ein- oder auszuschalten. Drücken Sie die Taste, um den Bildschirm ein- oder auszuschalten.
- 9. Überspringen-Taste (►►) Die Wiedergabe springt zum nächsten Titel.
- 10. Wiedergabe/Pause-Taste (►/II) 11. Überspringen-Taste (
- Die Wiedergabe springt zum vorherigen Titel. 12. microSD-Kartensteckplatz 1
- 13. microSD-Kartensteckplatz 2

# Aufladevorgang

# Schließen Sie dieses Gerät mit dem USB-Kabel (mitgeliefert) an einen eingeschalteten Computer

• Achten Sie beim Anschließen darauf, dass die breitere Seite des Steckers nach oben zeigt. Wenn Sie versuchen, den Stecker falsch herum einzustecken, könnten der Stecker und/oder die Buchse beschädigt werden.



- Zum Zeitpunkt des Kaufs ist der Akku nicht aufgeladen. Laden Sie ihn vor der Benutzung auf.
- Wenn das Gerät ausgeschaltet ist, wird auf dem Bildschirm ein Symbol angezeigt und der Ladevorgang beginnt.
- · Sie können das Gerät auch im eingeschalteten Zustand aufladen. Die Ladendauer kann sich in diesem Fall erhöhen.

# Ein-/Ausschalten des Geräts

# Einschalten des Geräts

- 1. Halten Sie die Power-Taste (也) gedrückt, um das Gerät ein- oder auszuschalten.
- Ausschalten des Geräts
- 1. Halten Sie die Power-Taste (也) gedrückt. 2. Tippen Sie auf "Power off". Das Gerät schaltet sich ab.

# Auswahl der Grundeinstellungen

Halten Sie die Power-Taste (也) gedrückt, um das Gerät ein- oder auszuschalten.

- Wenn Sie das Gerät zum ersten Mal einschalten, wird ein Setup-Assistent angezeigt. Befolgen Sie die Anweisungen auf dem Bildschirm, um die folgenden Einstellungen festzulegen.
- · Sprache auswählen
- Wi-Fi®-Einstellungen einrichten • Tippen Sie auf den Namen des Zugangspunkts, mit dem eine Verbindung erstellt werden soll, und geben Sie dann das Kennwort ein.
- Datum und die Uhrzeit einstellen
- Benutzerinformationen eingeben
- Google<sup>™</sup>-Konto festlegen • Tippen Sie auf "Add your account" oder "Or create a new account", und nehmen Sie die Einstellungen entsprechend der Anweisungen auf dem Bildschirm vor.
- Tippen Sie auf dem letzten Bildschirm auf "FINISH". • Eine Benutzervereinbarung wird angezeigt. Lesen
- Sie den Inhalt, und tippen Sie auf "Agree" Nachdem Sie diese Grundeinstellungen festgelegt haben, wird der Home-Bildschirm angezeigt.

## Grundlegende Funktionen

Nachdem Sie diese Grundeinstellungen festgelegt haben, wird der Home-Bildschirm angezeigt. Nachfolgend werden die Hauptfunktionen der Symbole angezeigt, die unten auf dem Home-Bildschirm angezeigt werden.





## Musikwiedergabe

In diesem Abschnitt wird die Verwendung der Datenübertragungssoftware zum Übertragen und Abspielen von Musikdateien von einem Windows-Computer auf dieses Gerät erklärt. Sie können ebenfalls Dateien von einer SD-Karte abspielen oder Dateien von einer Website, von der Musikdateien vertrieben werden, herunterladen. Informationen zu diesen anderen Methoden finden Sie in der Bedienungsanleitung.

- Ubertragung von Musikdateien von einem Computer auf dieses Gerät
- 1. Laden Sie das Installationsprogramm für die Datenübertragungssoftware "X-DAP Link" auf Ihren Computer.
- http://www.jp.onkyo.com/audiovisual/dap/ 2. Doppelklicken Sie auf setup.exe, um "X-DAP Link" zu installieren.
- Der Setup-Assistent wird angezeigt. Befolgen Sie die Installationsanweisungen auf dem Bildschirm. Am Ende der Installation wird auf dem Desktop ein Symbol angelegt
- Schließen Sie dieses Gerät mit dem mitgelieferten USB-Kabel am Computer an und starten Sie "X-DAP Link".



4 4. Wählen Sie den Ordner mit der oder den Dateien, die von 1 übertragen werden sollen, um eine Liste der Musikdateien in der Mitte des Bildschirms anzuzeigen.



- 5. Klicken Sie auf 2, um "Built-in storage", "SD card 1" oder "SD card 2" als Übertragungsziel auszuwählen, und klicken Sie anschließend auf
- Sie können auch auf 3 und 4 klicken, um andere Übertragungsziele als 2 auszuwählen
- Um die Dateien auf eine microSD-Karte zu übertragen, stecken Sie eine microSD-Karte in den Kartensteckplatz.
- 6. Wählen Sie die zu übertragenden Musikdateien in der Liste aus, die in der Mitte des Bildschirms angezeigt wird.
- Aktivieren Sie die Kontrollkästchen links neben den Musikdateien, die dem Transferziel entsprechen
- Aktivieren Sie dieses Kontrollkästchen, um die Dateien auf das durch 2 (blau) ausgewählte Ziel zu übertragen



Aktivieren Sie dieses Kontrollkästchen, um die Dateien auf das durch (gelb) ausgewählte Ziel zu übertragen



Aktivieren Sie dieses Kontrollkästchen, um die Dateien auf das durch ( (pink) ausgewählte Ziel zu übertragen.



- 7. Klicken Sie auf die Schaltfläche 6 (Übertragen) für die oben ausgewählte Farbe.
- Es dauert u. U. eine Weile, bis die Musiktitel in der Bibliothek dieses Geräts angezeigt werden

## Abspielen von Musik

- 1. Tippen Sie auf dem Home-Bildschirm auf den "Music"-Player
- Der "Music"-Player wird gestartet.



# 2. Tippen Sie auf den Titel, der wiedergeben werden



Technische Daten Plattform

Android 5.1

Display:

- 4,7 Zoll, 720×1280 Punkte Auflösung
- Schnittstellen und Eingangs-/Ausgangsbuchsen: Kopfhörerbuchse 1
- Kopfhörerbuchse (symmetrische Ausgangsbuchse) 1 microUSB-Buchse 1, microSD-Kartensteckplatz 2 Netzwerk-Abschnitt:
- WLAN: Kompatibel mit IEEE802 b/g/n/ac Bluetooth®: A2DP, AVRCP, HSP, OPP, HID, PAN

**Eingangs Rating:** 

- 5 V dc. 1.5 A Akkuleistung
- 1.630 mAh
- Betriebstemperaturbereich 5 °C bis 35 °C

Interner Speicher:

- 32 GB (einschließlich Systembereich für Android) Gericht des Hauptgeräts:
- 203 q (7,2 oz)

Äußere Abmessungen (ohne hervorstehende

129 mm × 75,9 mm × 12,7 mm  $(5-1/16" \times 3" \times 1/2")$  (Höhe/Gewicht/Tiefe)

Änderungen der technischen Daten und Funktionen ohne vorherige Ankündigung vorbehalten.

- Lizenz- und Warenzeicheninformationen Google und Android sind Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen von Google Inc.
- Microsoft<sup>®</sup> und Windows<sup>®</sup> sind Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen von Microsoft Corporation in den USA und anderen Ländern.

### DISCLAIMER

BEREITGESTELLT.

BESTIMMTEN ZWECK, AB.

Drittperson haftbar gemacht werden.

Mit diesem Gerät können Sie Links zu anderen Diensten oder Webseiten herstellen, die nicht unter der Kontrolle der Unternehmen stehen, die dieses Gerät entworfen und hergestellt oder verbreitet/verteilt haben, sowie deren Tochterunternehmer (zusammengefasst als "Unternehmen" bezeichnet). Wir haben keinerlei Einfluss auf die Art, Inhalt und die Verfügbarkeit diese Dienste. Das Einfügen von Links bedeutet nicht unbedingt eine Empfehlung oder das Gutheißen der darin geäußerten Ansichten Alle Informationen, Inhalte und Services, die mit diesem Gerät zugänglich gemacht werden, gehören Drittanbietern und sind durch das Urheberrecht, Patente, Warenzeichen und/oder andere geistige Eigentumsgesetze der entsprechenden Länder geschützt Die Informationen, Inhalte und Services, die mit diesem Gerät zugänglich gemacht werden, sind ausschließlich für Ihre persönliche, nichtgewerbliche Nutzung bestimmt. Sämtliche Informationen. Inhalte oder Services dürfen in keiner anderer Weise genutzt werden als der zuvor vom entsprechenden Eigentümer von Inhalten oder Dienstanbietern genehmigten Sie dürfen sämtliche Informationen oder Inhalte, die mit diesem Gerät zugängig gemacht werden, in keiner Weise modifizieren kopieren, neu veröffentlichen, übersetzen, ausnutzen, Kopien erstellen, hochladen, posten, übertragen, verkaufen oder verteiler sofern dies nicht ausdrücklich durch die entsprechenden Urheberrechte, Patente, Warenzeichen und/oder andere geistige Eigentumsrechte, einschließlich und ohne Einschränkung, der Eigentümer von Inhalten oder von Dienstanbietern genehmigt DIE INHALTE UND SERVICES DIE DURCH DIESES GERÄT

ZUGÄNGLICH GEMACHT WERDEN, WERDEN "WIE SIE SIND"

STILLSCHWEIGEND, DIE HAFTUNG FÜR BEREITGESTELLTE

DAS UNTERNEHMEN LEHNT JEGLICHE AUSDRÜCKLICHEN

ODER IMPLIZIERTEN GARANTIEN. EINSCHLIESSLICH, ABER

MARKTGÄNGIGKEIT ODER DER EIGNUNG FÜR EINEN

Das Unternehmen übernimmt keinerlei Gewährleistung oder

durch dieses Gerät zugänglich gemacht werden. Das

Garantie, sei es ausdrücklich oder implizit, über die Vollständigkeit

Genauigkeit, Gültigkeit, Legalität, Verlässlichkeit, Angemessenheit

oder Verfügbarkeit der Informationen, Inhalte oder Services, die

Unternehmen haftet nicht, weder durch Vertrag noch für Schäder

inklusive Nachlässigkeit und strenger Haftbarkeit, für jegliche

indirekten, speziellen, zufälligen oder folgenden Schäden oder jegliche Schäden, die durch oder in Verbindung mit jeglichen

nthaltenen Informationen, oder als Resultat aus der Nutzung von

jeglichen Inhalten oder Services durch Sie oder eine Drittperson,

auch wenn das Unternehmen von der Möglichkeit solcher Schäden

einer Drittperson gegen Benutzer dieses Geräts oder eine weitere

Unter keinen Umständen ist das Unternehmen verantwortlich oder

Dienste, die durch dieses Gerät verfügbar sind. Das Unternehmen

ist auch nicht verantwortlich oder haftbar für den Kundendienst, der

mit den Informationen, Inhalten und Diensten zusammenhängt, die

Informationen, Inhalten oder Diensten stehen, sollten direkt an die

über dieses Gerät verfügbar sind. Jegliche Fragen oder

Forderungen für den Service, die im Zusammenhang mit den

jeweiligen Inhaber der Inhalte und Dienstanbieter erfolgen.

haftbar, ohne die vorigen Grundsätze zu begrenzen, für jegliche

Unterbrechung oder Verlust jeglicher Informationen, Inhalte oder

unterrichtet war, weiterhin kann das Unternehmen nicht für Klagen

DAS UNTERNEHMEN ÜBERNIMMT UNTER KEINEN

UMSTÄNDEN, WEDER AUSDRÜCKLICH NOCH

INFORMATIONEN. INHALTE ODER SERVICES.

NICHT BESCHRÄNKT AUF TITELRECHTE,

NICHTVERLETZUNG DER RECHTE DRITTER

# 中文(简体)

# 准备工作

本指南中包含启动播放器必需的信息和操作。有关更多 使用说明,请参阅使用手册 (PDF)。

# |■ 在本机上查看使用手册 (PDF)。

- 您可以在本机上查看使用手册。 1. 点按主屏幕中的 "Manual"。 • 将显示使用手册。( 需要连接 Wi-Fi。) • 如需在计算机上查看使用手册 , 请从我们的网 站进行下载。
  - http://www.jp.onkyo.com/audiovisual/dap/



# 零件名称



- 1. 显示屏(触摸面板)
- 耳机插孔
- 3. 耳机插孔(平衡输出插孔)
- 4. 麦克风
- 5. microUSB 端口 (也用于再充电)

 内置天线 该天线构建在机身主体内。如果用手挡住天线区 域,可能会对本机的传输速度产生不利影响。



- 7. 音量调节拨盘 转动拨盘可以调节音量。也可以在显示屏中通过触 摸操作调节音量。
- 8. 电源按钮(の) 按住电源按钮可以打开或关闭电源。如需打开或关 闭屏幕,只需按一下此按钮。
- 9. 跳过(▶▶) 按钮
- 跳到下一首歌曲。 10. 播放 / 暂停 (▶/Ⅱ) 按钮
- 11. 跳过 (◀◀) 按钮
- 跳到上一首歌曲。
- 12. microSD 卡插槽
- 13. microSD 卡插槽 2

# 使用 USB 线缆 (随附)将本机连接至正在运行的计算

• 连接时让插头较宽的一侧朝上。如果插入方式有误 可能会损坏插头或插孔。



• 在购买时, 电池没有充电。使用之前请先充电。 • 如果本机处于关闭状态,屏幕上会显 示一个图标,指示开始充电。

• 也可以在开机状态充电。这种情况 下,充电时间可能会延长。

# 开启/关闭电源

开启电源 1. 按住电源按钮 (也) 打开电源。

# 关闭电源

- 1. 按住电源按钮 (也)。
- 2. 点按 "Power off"。 • 电源将关闭。

# 进行初始设置

- 按住电源按钮(心)打开电源。
- 第一次打开本机时会显示设置向导。根据屏幕上 的指示说明设置以下项。
- 选择语言
- 设置 Wi-Fi<sup>®</sup> • 点按您要连结到的访问点名称,然后输入密码。
- 设置日期和时间
- 输入用户信息
- 设置 Google™ 帐户
- 点按 "Add your account" 或 "Or create a new account"并根据屏幕上的说明进行设置。
- 在最后一个屏幕中点按 "FINISH"。 • 将显示用户协议。阅读内容并点按 "Agree"。 • 初始设置完成后会显示主屏幕。

# 基本操作

初始设置完成后会显示主屏幕。下面介绍了主屏幕底部 显示的图标的主要操作。



![](_page_1_Figure_49.jpeg)

显示最近使用的应用程序。

1. 点按主屏幕中的 "Music" 播放器。

![](_page_1_Figure_53.jpeg)

2. 点按要开始播放的曲目。

![](_page_1_Picture_55.jpeg)

## ■ 规格 平台:

Android5. 显示屏 4.7 英寸, 720×1280 点分辨率 接口和输入/输出插孔: 耳机插孔, 耳机插孔(平衡输出插孔)1 microUSB 接口 1, microSD 卡槽 2 网络部分: 无线 LAN:兼容 IEEE802 b/g/n/ac Bluetooth®: A2DP、 AVRCP、 HSP、 OPP、 HID、 PAN 输入额定值 5 V ---- 1.5 A 电池电量: 1.630 mAh

工作温度范围 5 °C 到 35 °C 内部存储器 32 GB(包含用于 Android 的系统区域) 机身质量:

203 g (7.2 oz) 外形尺寸 (不包括凸起部分): 129 mm × 75.9 mm × 12.7 mm (5-1/16"×3"×1/2")(高/宽/厚)

规格及功能更改将不另行通知。

# ■ 授权和商标信息

- Google 和 Android 是 Google Inc. 的商标或注册商
- Microsoft<sup>®</sup> 和 Windows<sup>®</sup> 是 Microsoft Corporation 在美国和其他国家或地区的商标或注册商标。

通过本设备您可连接到不在任何设计、制造或经销 / 已经销此设备 的公司及其附属公司 (统称 "公司 ") 控制下的其他服务或网站。 我们无法控制这些服务的性质、内容和可用性。加入任何链接均不 一定表示推荐或接受其中的观点。

通过此设备获取的任何信息、内容和服务均属于第三方并受版权、 テ利、商标和/或相应国家其他知识财产法的保护。 本设备提供的信息、内容和服务仅供个人用于非商业用途。未经相 应内容所有者或服务提供商事先批准,不得以任何其他方式使用任

未经过相应版权、专利、商标和/或其他知识产权所有者(包括但 不限于内容所有者或服务提供商)的明确批准,不得以任何方式修 改、复制、再发布、翻译、利用、创建衍生作品、上传、发布、传 输、出售或散发通过本设备获得的任何信息、内容或服务。 本设备提供的内容和服务均按"原样"提供

公司对提供的信息、内容或服务不作任何出于任何目的的明示或暗 示的担保。 公司明确表示不提供任何担保,无论明示或暗示,包括但不限于所

有权、不侵权、适销性或适合特定目的的担保。 公司对通过本设备获得的信息、内容或服务的完整性、准确性、有 效性、合法性、可靠性、适合性或可用性不提供任何类型的担保, 无论明示或暗示。公司对因您或任何第三方使用其中包含的任何信 息造成的或与之相关的任何直接、间接、特殊、偶尔或后果性损失 或任何其他损失不负任何责任,无论根据合同还是侵权法,包括疏 忽和严格责任,即使公司已收到可能有此损失的通知,而且公司对 任何第三方对此设备或的用户或第三方的索赔不负任何责任。 在不限制前述条文的一般性原则下,在任何情况下,对于可通过该 设备获得的任何信息、内容或服务的任何中断或暂停,公司不承担 任何责任,也不负责赔偿。对于与可通过该设备获得的信息、内容 和服务相关的客户服务,本公司也并不承担任何责任,也不负责赔 偿。对于与信息、内容或服务相关的服务所产生的任何问题或要

![](_page_1_Picture_69.jpeg)

7. 音量轉盤 整音量。

- 8. 電源鍵(山)
- 要按一下此鍵。
- 9. 跳過(▶▶)鍵 跳至下 — 首曲日
- 10. 播放 / 暫停 (▶/▮▮) 鍵
- 11. 跳過 ( ◀ ) 鍵 跳至上一首曲目。
- 12. microSD 記憶卡插槽 1

![](_page_1_Picture_80.jpeg)

![](_page_1_Picture_81.jpeg)

![](_page_1_Picture_82.jpeg)

0-

在本机上听音乐

您的计算机

动 "X-DAP Link"。

-0

这部分解释如何使用数据传送软件将音乐文件从一台

查看说明手册,详细了解这些其他的方法。

2. 双击 setup.exe 安装 "X-DAP Link"。

■ 将音乐文件从计算机传送到本机

Windows 计算机传送到本机并进行播放。您还可以从

SD 卡播放音乐,或者从传播音乐的网站下载文件。请

1. 将 "X-DAP Link" 数据传送软件的安装程序下载到

• 会显示安装向导 , 请按屏幕上的指示进行安

3. 使用提供的 USB 线将本机连接至计算机 , 并启

装。安装完成后,桌面会创建一个快捷方式图

onkyo music

http://www.jp.onkyo.com/audiovisual/dap/

8 4. 从 ① 中选择内含需传送文件的文件夹,在屏幕中 央显示音乐文件列表。

![](_page_1_Picture_85.jpeg)

5. 单击 2 选择 "Built-in storage"、 "SD card 1" 或 "SD card 2" 作为传送目标,然后单击 "OK"。 • 您还可以单击 3 和 4,指定不同于 2 的传送

日标 • 若要传送到 microSD 卡 , 请将一张 microSD 卡插入卡槽。

6. 在屏幕中央所显示的列表中,选择您要传送的音 乐文件。

在音乐文件左侧选择匹配传送目标的复选框。 选择传送到由 2 (蓝色)选择的目标

ic 🖿 Title 0

选择传送到由③(黄色)选择的目标

Title

选择传送到由 4 (粉色)选择的目标

![](_page_1_Picture_94.jpeg)

7. 为以上所选的颜色单击传送按钮 ⑤。 • 可能需要一点时间音乐内容才会出现在本机的 库中。

■ 播放音乐

# 中文(繁體)

# 使用前注意事項

本指南內含開始使用產品所需要的資訊及操作。如需詳 細說明,請參閱說明手冊 (PDF)。

![](_page_1_Figure_102.jpeg)

http://www.jp.onkyo.com/audiovisual/dap/

![](_page_1_Figure_104.jpeg)

下載。

USB 傳輸線

零件名稱

![](_page_1_Figure_105.jpeg)

![](_page_1_Figure_106.jpeg)

天線內建於裝置本體。假如手擋住天線部位,可能

![](_page_1_Figure_110.jpeg)

轉動轉盤可調整音量。也可在螢幕上用觸控操作調

按住電源鍵可開關電源。若要開啟或關閉螢幕,只

- 13. microSD 記憶卡插槽 2

# 充電

### 使用 USB 傳輸線 (隨附於產品)將本裝置連接至開機 中的電腦

• 連接時將插頭較寬的 一端朝上。插入的方 式錯誤可 能使插頭或插孔損壞。

![](_page_1_Picture_121.jpeg)

- 購買時,電池尚未充電。請先為電池充電,然後 再開始使用。
- 假如裝置為關機,螢幕上將顯示圖示 和充電狀態。
- 也可以在裝置開機時充電,但充電時 間在此情況下可能會拉長。

# 開啟/關閉電源

# 開啟電源

1. 按住電源鍵(〇)開啟電源。

## 關閉電源

- 1. 按住電源鍵 (U)。
- 2. 點選 "Power off" • 電源隨即關閉。

# 進行初始設定

- 按住電源鍵(心)開啟電源。 • 第 一次開啟裝置電源時,會顯示設定精靈。請依
- 照螢幕上的指示設定下列項目。
- 選擇語言 • 設定 Wi-Fi<sup>®</sup>
- 點選想要連線的存取點名稱,接著輸入密碼。
- 設定日期和時間
- 輸入使用者資訊
- 設定 Google™ 帳戶
- 點選 "Add your account" 或 "Or create a new account",接著依照螢幕上的指示設定。
- 在最後一個畫面上點選 "FINISH"。 • 將顯示使用者合約。請閱讀其中的內容, 接著點選 "Aaree" ∘
- 完成這些初始設定後,將顯示主畫面。

# 基本操作

完成這些初始設定後,將顯示主畫面。下列說明主畫面 底部所顯示圖示的主要操作。

![](_page_1_Picture_144.jpeg)

![](_page_1_Figure_145.jpeg)

## 在裝置上聽音樂

## 以下說明如何使用資料傳輸軟體將 Windows 電腦中的 音樂檔案傳輸到裝置,並播放音樂檔案。也可以從 SD 卡播放音樂,或從散佈音樂的網站下載檔案。針對這些 其他方法,請參閱使用說明書

- 將電腦中的音樂檔案傳輸到此裝置
  - 1. 將 "X-DAP Link" 資料傳輸軟體的安裝程 式下 載至電腦。
  - http://www.jp.onkyo.com/audiovisual/dap/
  - 2. 按兩下 setup.exe<sup>,</sup>安裝 "X-DAP Link" • 接著將顯示設定精靈,請依照螢幕上的指示進 行安裝。安裝完成後,桌面上將建立一個捷徑 周示。
  - 3. 使用隨附的 USB 傳輸線將裝置連接至電腦,並 啟動 "X-DAP Link"。

![](_page_1_Picture_153.jpeg)

8 4. 從 ① 選擇想要傳輸之檔案所在的資料夾, 音樂 檔案清單將顯示在畫面中央。

![](_page_1_Picture_155.jpeg)

5. 按一下 2<sup>,</sup>選擇 "Built-in storage" 、 "SD card 1"或 "SD card 2" 為傳輸目的地,並按一下 "OK"

- 也可以按一下 3 和 4, 指定與 2 不同的其他
- 傳輸目的地。 • 若要傳輸至 microSD 記憶卡,請將 microSD
- 記憶卡插入記憶卡插槽。 6. 從畫面中 央顯示的清單中選擇想要傳輸的音樂檔
- 選擇符合傳輸目的地的音樂檔案左側的核取方

選擇傳輸至 2 (藍色)所選的目的地。

![](_page_1_Picture_162.jpeg)

# 選擇傳輸至 3 (黃色)所選的目的地。

![](_page_1_Picture_164.jpeg)

## 選擇傳輸至 ④ (粉紅色)所選的目的地。

![](_page_1_Picture_166.jpeg)

7. 按一下以上所選顏色的傳輸按鈕 6。 • 可能要經過 一段時間音樂內容才會顯示在裝置 的媒體庫內

## ■ 播放音樂

- 1. 在主畫面上點選 "Music" 播放器
- "Music" 播放器隨即啟動。

2. 點選想要開始播放的曲目

![](_page_1_Picture_172.jpeg)

# ■ 規格

平台: Android5. 顕示 4.7 英时,720×1280 像素解析度 介面與輸入/輸出插孔: 耳機振乳 1 耳機插孔(平衡輸出插孔)1 microUSB 插孔 1、microSD 記憶卡插槽 2 網路部份 無線 LAN: IEEE802 b/g/n/ac 相容 Bluetooth<sup>®</sup> : A2DP \ AVRCP \ HSP \ OPP \ HID PAN 輸入額定值 5 V ---- 1.5 A 雷量: 1,630 mAh 操作溫度範圍 5°C 至 35°C 內建記憶體

32 GB (包含 Android 的系統空間) 裝置重量 203 g (7.2 oz)

外部尺寸(不含突起處): 129 mm × 75.9 mm × 12.7 mm (5-1/16"×3"×1/2")(高/寬/深)

規格與特性如有更改,恕不另行通知。

## ■ 授權和商標資訊

- Google 和 Android 為 Google Inc. 的商標或註冊商 標。
- Microsoft<sup>®</sup> 和 Windows<sup>®</sup> 為 Microsoft Corporation 在美國和其他國家的商標或註冊商標。

## ■ 免責聲明

透過本裝置您可連接到不在任何設計、製造或經銷/已經銷此裝置 的公司及其附屬公司(統稱「公司」)控制下的其他服務或網站。 我們無法控制這些服務的性質、內容和可用性。加入任何連結均不 一定表示推薦或接受其中的觀點。

透過此裝置獲取的任何資訊、內容和服務均屬於第三方並受版權 專利、商標和 / 或相應國家其他知識財產法的保護。 本設備提供的資訊、內容和服務僅供個人用於非商業用途。未經相

應內容所有者或服務提供商事先批准,不得以任何其他方 式使用任 何資訊、內容或服務。 未經過相應版權、專利、商標和 / 或其他知識產權所有者( 包括但

不限於內容所有者或服務提供商)的明確批准,不得以任何方式修 改、複製、再發佈、翻譯、利用、建立衍生作品、上載、發佈、傳 輸、出售或散發透過本裝置獲得的任何資訊、內容或服務。 本裝置提供的內容和服務均按「原樣」提供。

公司對提供的資訊、內容或服務不作任何出於任何目的的明示或暗 示的擔保。 公司明確表示不提供任何擔保,無論明示或暗示,包括但不限於所

有權、不侵權、適銷性或適合特定目的的擔保。 公司對透過本設備獲得的資訊、內容或服務的完整性、準確性、有 效性、合法性、可靠性、適合性或可用性不提供任何類型的擔保, 無論明示或暗示。公司對因您或任何第三方使用其中包含的任何資 訊造成的或與之相關的任何直接、間接、特殊、偶爾或後果性損失 或任何其他損失不負任何責任,無論根據合同還是侵權法,包括疏 忽和嚴格責任,即使公司已收到可能有此損失的通知,而且公司對 任何第三方對此裝置或的使用者或第三方的索賠不負任何責任。 在任何情況下,在不限定前述規定通用性的前提下,公司對於通過 本裝置可得的任何資訊、內容或服務出現的任何中斷或暫時中止概 不負責。公司對於與通過本裝置獲得的資訊、內容和服務相關的客 戶服務概不負責。與此類資訊、內容或服務相關的一切疑問或請求 應直接向合適的內容所有者和服務提供商提出。